

## METADATA

### General:

Author ID: 1023\_0108306

Test language: German

CEFR level of test: B2

Task : Au pair writes letter of complaint to Agency - ID: 1023\_100303

Mother tongue: Polish

Age: 21

Gender: female

### Rating:

Overall CEFR rating: B2

Grammatical accuracy: B2

Orthography: C1

Vocabulary range: B2

Vocabulary control: B2

Coherence/Cohesion: C1

Sociolinguistic appropriateness: C1

-----

### Learner text:

09.07.2011

Maria Meier  
Bahnhofsstraße 3  
12345 Stadt X  
Polen

Au-pair Agentur Schultz & Partner  
Regenstr 101  
90451 Nürnberg  
Deutschland

Beschwerde über die Gastfamilie

Sehr geehrte Damen und Herren,

nachdem ich an Ihre interessante Anzeige gestoßen war, war ich sehr zufrieden, weil sie ideal an meine Bedürfnisse passte. Ich hoffte meinen Deutsch zu verbessern und viele wichtigen Erfahrungen zu sammeln. Leider bin ich von meinem Arbeit in der Gastfamilie Schmidt sehr enttäuscht.

Erstens, die Familie bei der ich blieb, wollte mir nicht helfen oder beraten. Ich hatte zahlreiche Probleme mit Dokumente, die ich nur mit ihre Hilfe lösen konnte. Leider gab es keine.

Außerdem musste ich in dem Haus von Frau und Herr Schmidt alles machen - nicht nur musste ich um die Kindern kümmern, sondern auch putzen, waschen, kochen und einkäufen. Ich hatte keine Zeit für Deutschlernen oder Entspannung. Ich möchte auch erwähnen, dass meine Bezahlung sehr niedrig war.

Aus dem ausgegebenen Gründe biete ich an, dass Ihre Agentur mir einen neue gastfamilie findet und für meinen nächsten Flug nach Deutschland bezahlt.

Mit freundlichen Grüßen

Maria Meier

-----

Target hypothesis 1:

09.07.2011 Maria Meier Bahnhofsstraße 3 12345 Stadt X Polen Au-pair-Agentur Schultz & Partner  
Regenstr . 101 90451 Nürnberg Deutschland Beschwerde über die Gastfamilie Sehr geehrte Damen und  
Herren , nachdem ich auf Ihre interessante Anzeige gestoßen war , war ich sehr zufrieden , weil sie ideal  
für meine Bedürfnisse passte . Ich hoffte mein Deutsch zu verbessern und viele wichtige Erfahrungen zu  
sammeln . Leider bin ich von meiner Arbeit in der Gastfamilie Schmidt sehr enttäuscht . Erstens , die  
Dokumenten , die ich nur mit ihrer Hilfe lösen konnte . Leider gab es keine . Außerdem musste ich in dem  
Haus von Frau und Herrn Schmidt alles machen - nicht nur musste ich mich um die Kinder kümmern ,  
sondern auch putzen , waschen , kochen und einkaufen . Ich hatte keine Zeit für Deutschlernen oder  
Entspannung . Ich möchte auch erwähnen , dass meine Bezahlung sehr niedrig war . Aus dem  
angegebenen Gründen biete ich an , dass Ihre Agentur mir eine neue Gastfamilie findet und für meinen  
nächsten Flug nach Deutschland bezahlt . Mit freundlichen Grüßen Maria Meier

-----

No target hypothesis 2 available.